



Distributor:
Maxxspine Innovative GmbH
Große Hub 3a
65344 Eltville
Germany

D.A.R.T.

CEMENT INJECTION CANNULA FOR PEDICLE SCREWS
CANNULA INIEZIONE CEMENTO PER VITI PEDUNCOLARI
KANÜLE ZUR INJEKTION VON ZEMENT FÜR PEDIKELSCHRAUBEN
CÁNULA PARA LA INYECCIÓN DE CEMENTO PARA TORNILLOS PEDICULARES
CANULE INJECTION CIMENT POUR VIS PÉDICULAIRES

ENGLISH	CEMENT INJECTION CANNULA FOR PEDICLE SCREWS
---------	---

Instructions for use

- Before use check that the device package is not damaged. Check that the device is not damaged or kinked; if so, inform the manufacturer or your area representative. Take the device out of the package operating under aseptic conditions.
- Sedate and position the patient. The entire procedure must be performed in real-time under combined CAT and fluoroscopic guidance. Digital angiography may also prove useful. Perform local or general anaesthesia.
- Perform the necessary skin disinfection procedures. Prepare the various instruments contained in the kit required for vertebral fixation.
- Open the pedicles using a dedicated instrument and following the manufacturer's instructions for use.
- Insert the screws in the pedicles and position them following the procedures and instructions for use indicated by the manufacturer.
- Clean the canal with the dedicated wire contained in the kit (optional).
- Prepare and mix the cement according to the procedures indicated by the manufacturer.
- Fill the cannula with cement by connecting it to a dedicated syringe until it flows from the distal end.

- Insert this cannula in the vertebral pedicle and into the fixation screw you intend to fill.
- Let the cement flow from the cannula by exercising pressure from above with the dedicated pusher stylet.

Warnings

- Do not use the instrument if the package is damaged.
- Do not use the instrument beyond the expiry date.
- The device is single-use and must be destroyed after use. Reuse is strictly prohibited. Reuse or resterilization may compromise the structural integrity of the device and/or cause damage to the device which may cause injury, disease or death of the patient. Reuse or resterilization may also create a risk of device contamination and/or cause infection of the patient or cross-infection, including but not limited to transmission of infectious diseases from one patient to the next.
- Check that the screw is properly filled.

Precautions for use

The system may exclusively be used by physicians. After use, the device may constitute a risk of contamination and/or infection. Therefore, handle with care and dispose of the product in accordance with the regulations in force and medical practice. In order to minimise the risks or other complications associated with use of the cement, the following is recommended:

- The device should only be used by qualified physicians appropriately trained to perform the procedure.
- Use only cements intended for the fixation procedure and carefully read the instructions for use of the cement.
- Monitor the procedure using high-quality imaging devices in order to detect cement leakage or seepage from the application areas.
- It is also recommended not to use the device if particularly risky manoeuvres are necessary where it will be subjected to high torsional or bending forces which might compromise the integrity and proper functioning of the system.

Indications

The device is to be used for injecting cement into pedicle screws. It is a particularly useful instrument in the vertebral stabilization approach using cannulated and/or windowed pedicle screws. Thanks to this device, the PMMA is injected through the screw for better screw anchorage to the pedicle.

Pathological indications:

- Degenerative discopathy
- Fractures
- Tumours
- Osteoporosis

To be used under medical supervision only.

Packaging

The system is individually packed in laminated film and medical-grade paper bags and is sterilized by ethylene oxide (EtO) in compliance with ISO 11135 requirements. The device is sold in packs containing a number of pieces corresponding to that indicated on the label. The device is not reusable. If it is reused, there is a risk of altering device performance and/or the possibility of cross-contamination. Do not use the device if the package is open or damaged or contaminated.

Biopsybell declines all responsibility for any damage caused by improper use or different from what is indicated in this instruction leaflet.

ITALIANO	CANNULA INIEZIONE CEMENTO PER VITI PEDUNCOLARI
----------	--

Istruzioni per l'uso

- Controllare prima dell'utilizzo che la confezione del dispositivo non sia danneggiata. Controllare che il dispositivo non sia danneggiato o piegato e all'occorrenza informare il fabbricante, oppure il rappresentante di zona. Estrarre il dispositivo dalla confezione facendo attenzione ad operare in condizioni asettiche.
- Sedare e posizionare il paziente. Tutta la procedura deve essere seguita in tempo reale sotto la guida combinata della TAC e della Fluoroscopia. Anche un Angiografo digitale può rivelarsi utile. Effettuare un'anestesia locale o totale.
- Effettuare le necessarie procedure di disinfezione della cute. Preparare i vari strumenti del kit previsti per l'operazione di fissaggio vertebrale.
- Effettuare l'apertura del peduncoli mediante uno strumentario dedicato e seguendo le istruzioni per l'uso del fabbricante
- Inserire le viti nei peduncoli e posizionarle seguendo le modalità e le istruzioni per l'uso indicate dal fabbricante.
- Pulizia del canale con l'apposito filo presente nel kit (opzionale)
- Preparare e miscelare il cemento secondo le modalità previste dal fabbricante.
- Riempire la cannula di riempimento con cemento, collegandola ad un'apposita siringa, fino alla sua fuoriuscita dalla parte distale.
- Inserire tale cannula nel peduncolo vertebrale all'interno della vite di fissaggio che si intende riempire.
- Far fuoriuscire il cemento dalla cannula mediante una pressione esercitata da sopra con l'apposito mandrino spingitore.

Avvertenze

- Non utilizzare lo strumento se la confezione risulta danneggiata
- Non utilizzare lo strumento oltre la data di scadenza
- E' un dispositivo monouso, per cui distruggere dopo l'uso, è severamente vietato il riutilizzo. Il riutilizzo o la sterilizzazione possono compromettere l'integrità strutturale del dispositivo e/o causare guasti al dispositivo che possono causare lesioni al paziente, malattia o morte. Il riutilizzo o la sterilizzazione possono anche creare un rischio di contaminazione del dispositivo e/o causare infezione del paziente o cross-infezione, quali, ma non esclusivamente, la trasmissione di malattie infettive da un paziente all'altro.
- Verificare il corretto riempimento della vite.

Precauzioni d'uso

Il sistema è riservato esclusivamente ai medici. Dopo l'uso, il dispositivo può costituire un rischio di contaminazione e/o infezione. Quindi maneggiare con precauzione ed eliminare il prodotto secondo le norme vigenti e la pratica medica.

Al fine di minimizzare i rischi o altre complicazioni associate all'uso del cemento si raccomanda quanto

segue:

- soltanto medici qualificati e adeguatamente addestrati all'effettuazione della procedura dovrebbero utilizzare il dispositivo;
- utilizzare soltanto cementi indicati per la procedura di fissaggio e leggere e seguire attentamente le istruzioni per l'uso del cemento;
- monitorare la procedura con sistemi di immagine ad alta qualità per consentire il riconoscimento di dispersioni o fuoriuscite di cemento al di fuori delle zone previste
- Si raccomanda, inoltre, di non utilizzare il dispositivo in caso siano necessarie manovre particolarmente rischiose in cui lo stesso debba essere sottoposto a forze di torsione o piegature elevate che potrebbero compromettere l'integrità ed il corretto funzionamento del sistema.

Indicazioni

Il dispositivo è da utilizzarsi per l'iniezione di cemento per viti peduncolari, ed è uno strumento particolarmente utile nell'approccio di stabilizzazione vertebrale mediante l'utilizzo di viti peduncolari cannulate e/o finestrate. Grazie a questo dispositivo il PMMA viene iniettato attraverso la vite per un migliore ancoraggio della stessa al peduncolo.

Indicazioni patologiche:

- Discopatie degenerative
- Fratture
- Tumori
- Osteoporosi

Da usare unicamente nell'ambito del controllo medico.

Confezione

Il sistema è confezionato singolarmente in buste di accoppiato e carta medicale ed è sterilizzato ad Ossido di Etilene (EO) conformemente ai requisiti della norma ISO 11135. È commercializzato in confezioni da un numero di pezzi corrispondente a quello indicato in etichetta. Il dispositivo non è riutilizzabile. In caso di riutilizzo si può presentare il rischio di alterazione delle prestazioni del dispositivo e/o possibilità di contaminazioni crociate. Non utilizzare in caso la confezione risulti aperta o danneggiata o inquinata.

Biopsybell declina ogni responsabilità per eventuali danni provocati da un uso improprio o diverso da quanto riportato sul presente foglio istruzioni.

DEUTSCH	KANÜLE ZUR INJEKTION VON ZEMENT FÜR PEDIKELSCHRAUBEN
---------	--

Gebrauchshinweise

- Kontrollieren Sie vor dem Gebrauch die Verpackung des Produkts auf Schäden. Stellen Sie sicher, dass das Produkt nicht beschädigt oder verbogen ist und informieren Sie gegebenenfalls den Hersteller oder den Gebietsvertreter. Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und achten Sie dabei darauf, aseptische Bedingungen zu gewährleisten.
- Sedieren und positionieren Sie den Patienten. Das gesamte Verfahren muss unter kombinierter Überwachung in Echtzeit durch CT und Fluoroskopie ausgeführt werden. Auch ein Digital-Angiographiegerät kann sich als nützlich erweisen. Eine Lokal-oder Vollanästhesie verabreichen.
- Die erforderlichen Maßnahmen zur Desinfektion der Haut ausführen. Die einzelnen, für die Wirbelfixierung vorgesehenen Instrumente des Kits vorbereiten.
- Mit einem entsprechenden Instrument unter Beachtung der Herstellerhinweise die Pedikel spreizen.
- Die Schrauben in die Pedikel einsetzen und positionieren; dabei die vom Hersteller angegebenen Modalitäten und Gebrauchshinweise beachten.
- Den Kanal mit dem entsprechenden, dem Kit beiliegenden Draht (Option) säubern.
- Den Zement vorbereiten und gemäß den vom Hersteller angegebenen Modalitäten mischen.
- Die Füllkanüle an eine entsprechende Spritze anschließen und mit Zement befüllen, bis dieser aus dem distalen Teil austritt.
- Kanüle innerhalb der zu füllenden Fixierschraube in das Wirbelpedikel einführen.
- Den Zement durch Druck von oben mit dem entsprechenden Schiebemandrin aus der Kanüle ausfließen lassen.

Hinweise

- Das Instrument nicht verwenden, wenn die Verpackung Schäden aufweist.
- Das Instrument nicht nach Ablauf des Verfallsdatums verwenden.
- Produkt zum einmaligen Gebrauch. Nach dem Gebrauch zerstören. Die Wiederverwendung ist streng untersagt. Wiederverwendung oder Neusterilisierung können die strukturelle Unversehrtheit

des Produkts beeinträchtigen und/oder Schäden am Produkt verursachen, welche zu Verletzungen, Krankheit oder Tod des Patienten führen können. Wiederverwendung oder Neusterilisierung können auch ein Risiko der Kontamination des Produkts und/oder eine Infektion des Patienten bzw. Kreuzinfektion verursachen wie, nur beispielsweise, die Übertragung von Infektionskrankheiten von einem Patienten auf den anderen.

- Die korrekte Füllung der Schraube prüfen.

Vorsichtsmaßnahmen

Das System ist ausschließlich für den ärztlichen Gebrauch bestimmt. Nach dem Gebrauch kann das Produkt eine Kontaminations- und/oder Infektionsgefahr darstellen. Daher ist bei der Handhabung Vorsicht geboten, und das Produkt ist vorschriftsgemäß und gemäß der ärztlichen Praxis zu entsorgen. Um Risiken oder andere Komplikationen im Zusammenhang mit dem Gebrauch des Zements auf das Minimum zu reduzieren, wird Folgendes empfohlen:

- Nur qualifizierte und angemessen im Verfahren geschulte Ärzte sollten das Instrument verwenden;
- nur geeignete Zemente für die Fixierung verwenden und die Gebrauchshinweise für den Zement aufmerksam durchlesen und befolgen;
- das Verfahren mit bildgebenden Systemen von hoher Qualität überwachen, um ein Verbreiten oder Austreten des Zements außerhalb der vorgesehenen Bereiche zu erkennen.
- Es empfiehlt sich außerdem, das Produkt nicht zu verwenden, wenn besonders riskante Bewegungen erforderlich sind, bei denen Selbiges hohen Torsionskräften oder Verbiegungen unterzogen werden müsst, die die Unversehrtheit und die korrekte Funktionsweise des Systems beeinträchtigen könnten.

Hinweise

Das Produkt ist zur Injektion von Zement für Pedikelschrauben zu verwenden. Das Productt ist ein besonders nützliches Instrument für die Wirbelstabilisierung durch Pedikelschrauben mit Kanüle und/ oder Fenster. Mit ~~Zement-Kanüle~~ wird das PMMA durch die Schraube injiziert, um Letztere besser am Pedikel zu verankern.

Anwendungsgebiete:

- Degenerative Diskopathien
- Frakturen
- Tumore
- Osteoporose

Ausschließlich unter ärztlicher Kontrolle zu verwenden.

Verpackung

Das System ist einzeln in mit Ethylenoxid (EO) sterilisierten Beuteln aus kaschiertem Medizinpapier nach ISO 11135 verpackt. Das Produkt ist in Packungen mit der auf dem Etikett angegebenen Stückzahl erhältlich. Das Produkt ist nicht wiederverwendbar. Bei Wiederverwendung besteht die Gefahr eines Leistungsverfalls des Produkts und/oder die Möglichkeit von Kreuzkontaminationen. Nicht verwenden, wenn die Verpackung geöffnet, beschädigt oder verschmutzt ist.

Biopsybell haftet nicht für eventuelle Schäden infolge unsachgemäßen oder von den auf diesem Hinweisblatt enthaltenen Angaben abweichenden Gebrauchs.

ESPAÑOL	CÁNULA PARA LA INYECCIÓN DE CEMENTO PARA TORNILLOS PEDICULARES
---------	--

Instrucciones de uso

- Antes de usar comprobar que el envase del dispositivo no esté dañado. Comprobar que el dispositivo no esté dañado o doblado y, si procede, informar al fabricante o al representante local. Sacar el dispositivo del envase teniendo cuidado de operar en condiciones asépticas.
- Sedar y posicionar el paciente. Todo el procedimiento debe realizarse en tiempo real mediante la guía por imágenes combinada del TAC y de la Fluoroscopia. También puede ser útil utilizar un angiógrafo digital. Realizar una anestesia local o total.
- Efectuar los procedimientos necesarios de desinfección de la piel. Preparar los instrumentos del kit previstos para la operación de fijación vertebral.
- Efectuar la apertura de los pedículos con el instrumental adecuado y siguiendo las instrucciones de uso del fabricante.
- Insertar los tornillos en los pedículos y colocarlos siguiendo los modos y las instrucciones de uso indicados por el fabricante.
- Limpiar el canal con el hilo especial incluido en el kit (opcional).
- Preparar y mezclar el cemento según los modos previstos por el fabricante.

- Llenar la cánula de llenado con cemento, conectándola a una jeringa adecuada, hasta que salga por el extremo distal.
- Insertar dicha cánula en el pedículo vertebral en el interior del tornillo de sujeción que se quiere llenar.
- Hacer salir el cemento por la cánula ejerciendo una presión en la parte superior del mandril empujador.

Advertencias

- No utilizar el dispositivo si el envase está dañado.
- No utilizar el dispositivo después de la fecha de caducidad.
- Es un dispositivo de un solo uso que debe ser destruido después del uso: está terminantemente prohibido volverlo a utilizar. La reutilización o la reesterilización pueden dañar la integridad estructural del dispositivo y/o averiarlo con el consiguiente riesgo de causar lesiones, enfermedades o incluso la muerte del paciente. La reutilización o la reesterilización también pueden crear el riesgo de contaminación del dispositivo y/o causar infecciones en el paciente o infecciones cruzadas tales como, a título de ejemplo no limitativo, la transmisión de enfermedades de un paciente a otro.
- Comprobar el correcto llenado del tornillo.

Precauciones de uso

El sistema está reservado exclusivamente a médicos cualificados. Después de usar, el dispositivo puede constituir un riesgo de contaminación y/o de infección. Por lo tanto debe manejarse con precaución y el producto debe eliminarse según las normas vigentes y la práctica médica.

Al objeto de minimizar los riesgos u otras complicaciones asociadas al uso del cemento se aconseja respetar las siguientes indicaciones:

- El dispositivo debería ser utilizado exclusivamente por médicos cualificados y debidamente formados para efectuar el procedimiento.
- Utilizar exclusivamente cementos adecuados para el procedimiento de fijación, leer y respetar las instrucciones de uso del cemento.
- Monitorizar el procedimiento con sistemas de imagen de alta calidad para permitir el reconocimiento de dispersiones o salidas de cemento fuera de las zonas previstas.
- Así mismo se aconseja no utilizar el dispositivo si fuera necesario realizar maniobras especialmente arriesgadas que comportaran someter al dispositivo a fuerzas de torsión o de flexión elevadas, ya que podrían afectar a su integridad y al correcto funcionamiento del sistema.

Indicaciones

El dispositivo debe utilizarse para la inyección de cemento para tornillos pediculares. El dispositivo es un instrumento especialmente útil para la estabilización vertebral mediante el uso de tornillos pediculares canulados y/o con aberturas. Gracias a el dispositivo el PMMA se inyecta a través del tornillo para un mejor anclaje del mismo al pedículo.

Indicaciones patológicas:

- Discopatías degenerativas
- Fracturas
- Tumores
- Osteoporosis

Debe utilizarse exclusivamente bajo control médico.

Embalaje

El sistema está envasado individualmente en bolsas de laminado y papel grado médico y está esterilizado con Óxido de Etileno (EO) de conformidad con los requisitos de la norma ISO 11135. El dispositivo se comercializa en paquetes etiquetados con la indicación del número de unidades que contienen. El dispositivo no es reutilizable. La reutilización del dispositivo puede alterar las prestaciones del mismo y/o causar contaminaciones cruzadas. No utilizar si el envase está abierto, dañado o contaminado.

Biopsybell declina toda responsabilidad por los daños que se pudieran causar debido a un uso impropio o diferente del indicado en la presente hoja de instrucciones.

FRANÇAIS	CANULE INJECTION CIMENT POUR VIS PÉDICULAIRES
----------	---

Mode d'emploi

- Vérifier d'abord l'intégrité de l'emballage. Vérifier si le dispositif n'a pas été endommagé ni plié, et, le cas échéant, en informer le fabricant ou le représentant de territoire. Déballez le dispositif en veillant à opérer dans un environnement aseptisé.
- Donner un sédatif au patient et l'installer. Toute la procédure doit se dérouler en temps réel en

consultant la TAC et la fluoroscopie en même temps. Un angiographe numérique pourrait aussi se révéler utile. Procéder à une anesthésie locale ou totale.

- Désinfecter la peau. Préparer les différents instruments du kit prévus pour la fixation vertébrale.
- À l'aide de l'instrument dédié, ouvrir les pédoncles en suivant les instructions du fabricant.
- Introduire les vis dans les pédoncles et les placer en suivant les instructions du fabricant.
- Nettoyer le canal avec le fil prévu à cet effet dans le kit (en option).
- Préparer et mélanger le ciment en suivant les instructions du fabricant.
- Remplir la canule avec le ciment et l'assembler à une seringue appropriée, jusqu'à ce qu'il déborde de la partie distale.
- Introduire la canule dans le pédoncle vertébral, dans la vis de fixation que l'on entend remplir.
- Faire sortir le ciment par la canule en exerçant une pression par le haut, avec le mandrin pousseur prévu à cet effet.

Mises en garde

- Ne pas utiliser l'instrument si l'emballage est détérioré.
- Ne pas utiliser l'instrument après sa date de péremption.
- Il s'agit d'un dispositif jetable, à détruire après usage. Il est donc strictement interdit de le réutiliser. La réutilisation ou la restérilisation peuvent compromettre la structure du dispositif et/ou provoquer des défauts pouvant causer des dégâts corporels ou une maladie au patient, voire la mort. La réutilisation ou la restérilisation peuvent aussi engendrer un risque de contamination du dispositif et / ou causer une infection ou une infection croisée, telle que, mais pas seulement, la transmission de maladies infectieuses d'un patient à l'autre.
- Vérifier le bon remplissage de la vis.

Précautions

Le dispositif est destiné exclusivement aux médecins. Après son utilisation, le dispositif peut constituer un risque de contamination et/ou d'infection. Le manipuler donc avec précaution et éliminer le produit en observant la législation en vigueur ainsi que la pratique médicale.

Afin de minimiser les risques ou les autres complications associées à l'utilisation du ciment, suivre les préconisations suivantes:

- seuls des médecins qualifiés et formés à l'exécution de la procédure devraient utiliser le dispositif;
- n'utiliser que les ciments préconisés pour la procédure de fixation et lire et suivre attentivement les instructions pour l'utilisation du ciment ;
- surveiller la procédure avec des instruments d'imagerie de haute qualité, afin de pouvoir identifier immédiatement toute dispersion ou débordement du ciment en dehors de la zone prévue ;
- ne pas utiliser le dispositif en cas de manœuvres particulièrement risquées obligeant à soumettre le dispositif à des forces de torsion ou de pliage élevées, qui pourraient compromettre l'intégrité et le bon fonctionnement du dispositif.

Indications

Le dispositif est à utiliser pour injecter du ciment dans les vis pédiculaires. Le dispositif est particulièrement utile dans le domaine de la stabilisation vertébrale à travers des vis pédiculaires à canules et/ou à ouvertures. Avec la canule, le PMMA est injecté à travers la vis pour améliorer son ancrage au pédoncle.

Indications pathologiques:

- Discopathies dégénératives
- Fractures
- Tumeurs
- Ostéoporoses

À utiliser uniquement dans le cadre d'un contrôle médical.

Conditionnement

Le dispositif est conditionné à l'unité dans des enveloppes en film accouplé et papier médical, stérilisé par oxyde d'éthylène (EO) conformément aux exigences de la norme ISO 11135. Le dispositif est commercialisé en boîtes contenant le nombre de pièces qui figure sur l'étiquette. Le dispositif n'est pas réutilisable, au risque d'altérer ses performances et/ou de contaminations croisées. Ne pas utiliser en cas d'emballage ouvert, détérioré ou souillé.

Biopsybell décline toute responsabilité en cas de dégâts provoqués par un usage improprie ou différent de celui reporté dans cette notice.

Simboli/Symbols/Symboles/Símbolos/Symbole

Simboli/Symbols/Symboles/Símbolos/Symbole	Spiegazione/Explanation/explication Explicación/Erklärung
	Leggere le istruzioni per l'uso/Consult instructions for use/lire les instructions d'utilisation/lea las instrucciones de uso/Lesen Sie die Gebrauchsanweisung
	Attenzione / Caution / Attention/ Atención „Achtung“.
	Scadenza /Use by / Expiration date/ À utiliser jusqu'au/ Usar antes del/Fecha de caducidad/ Verwendbar bis
	Sterilizzazione con ossido di etilene/Sterilized using ethylene oxide/ Stérilisé à l'oxyde d'éthylène/ Esterilizado con óxido de etileno/ Sterilisation mit Ethylenoxid
	Monouso/Single use only/ Ne pas réutiliser/ No reutilizar/Para un solo uso/ Nicht zur Wiederverwendung
	Non risterilizzare /Do Not Resterilize/ Ne pas restériliser/ No reesterilizar/ Nicht resterilisieren
	Non usare se la confezione è danneggiata/Do not use if package is damaged/ Ne pas utiliser si l'emballage est endommagé/ No utilizar si el envase está roto/ Inhalt bei beschädigter Verpackung nicht verwenden
	Non fatto con gomma di lattice naturale/ Not made with natural rubber latex/ Non fabriqué à partir de latex de caoutchouc naturel / No hecha de látex de caucho natural/ Nicht mit Naturkautschuklatex
	Temperatura di conservazione Temperature limitation/ Límites de température/ Límites de temperatura/Intervalo de temperaturas/ Temperaturbereich

	Proteggere dall'umidità /Keep Dry/ Conserver au sec/ Mantener seco/ Vor Feuchtigkeit schützen
	Lotto/Batch code/Code de lot/ Código de lote/Chargenbezeichnung
	Codice prodotto /Catalogue number/ Numéro de catalogue/ Número de referencia, de pedido o de catálogo/ Katalog-, Bestell- oder Referenz- Teilenummer
	Fabbricante /Manufacturer/ Fabricant/ Fabricante/ Hersteller

Primo certificato CE rilasciato per il prodotto n° G2D 00 09 41181 001 del 27/09/2000. First EC certificate released for the products n°G2D 00 09 41181 001 of 27/09/2000. Premier certificat CE publié pour les produits n ° G2D 00 09 41181 001 du 27/09/2000. En primer certificado CE lanzado para los productos n ° G2D 00 09 41181 001 del 27/09/2000. Zuerst EC-Konformitätszertifikats für die Produkte veröffentlicht Nr G2D 00 09 41181 001 von 27/09/2000.

Fabbricante /Manufacturer/ Fabricant/ Fabricante/ Hersteller:



biopsybell s.r.l., Via Aldo Manuzio, 24
41037, MIRANDOLA (MO), ITALY
tel. +39 0535 27850 fax +39 0535 33526
www.biopsybell.it

